



© Narodowe Centrum Kultury, Fot. Czesław Dąbka

Konferencja naukowa: Zagadkowy Ksawery Pruszyński

Uniwersytet Jagielloński,
8-9 grudnia 2017, Kraków,
ul. Gołębia 18, sala 42

Colloque:

L'énigmatique Xavier Pruszyński

Université Jagellonne,
Cracovie, 8-9 décembre 2017

Piątek 8 grudnia – Vendredi 8 décembre

9.30 otwarcie sesji – ouverture du colloque

10.00–11.00 Reportaż: Palestyna – Le reportage: la Palestine

Justyna Zych (UW), „On tą Palestyną po prostu żył” – Pruszyńskiego reporterski portret Palestyny
Justyna Zych (Varsovie), „Il vivait cette Palestine” – portrait de la Palestine dans le reportage de Pruszyński

Monika Będnarczuk (Bochum), *Patrząc na Palestynę... Reportaż Pruszyńskiego na tle innych zapisów z lat 30.*
Monika Będnarczuk (Bochum), *En regardant la Palestine... Le reportage de Pruszyński comparé à d'autres récits des années 1930*

11.00–11.30 Reportaż: Hiszpania – Le reportage: l'Espagne

Maciej Urbanowski (UJ), *Dlaczego Pruszyński zadedykował W czerwonej Hiszpanii Eugeniuszowi Małaczewskiemu?*
Maciej Urbanowski (Cracovie) *Pourquoi Pruszyński a-t-il dédié Espagne Rouge à Eugeniusz Małaczewski?*

11.30–11.45 dyskusja – discussion

11.45–12.00 przerwa na kawę – pause café

Łukasz Pawłowski (UW), *W Czerwonej Hiszpanii na tle innych utworów reporterskich Ksawerego Pruszyńskiego z okresu międzywojnia*
Łukasz Pawłowski (Varsovie), *Espagne Rouge comparée aux autres reportages de Xavier Pruszyński de l'entre-deux-guerres*

Krzysztof Biedrzycki (UJ), *Hiszpania w relacjach Pruszyńskiego i Orwella*
Krzysztof Biedrzycki (Cracovie), *L'Espagne dans les récits de Pruszyński et d'Orwell*

13.00–13.30 dyskusja – discussion
13.35–15.00 przerwa na obiad – déjeuner

15.00–17.00 Polityka – La politique

Kazimierz M. Ujazdowski (Łódź), *Narodzinę talentu: Ksawery Pruszyński i środowisko „Bunt Młodych”*
Kazimierz M. Ujazdowski (Łódź), *Naissance d'un talent: Xavier Pruszyński et le milieu de „Bunt Młodych” [Révolte des Jeunes]*

Rafał Habielski (UW), *Ksawery Pruszyński i polityka*
Rafał Habielski (Varsovie), *Xavier Pruszyński et la politique*

Andrzej Nowak (UJ), *Pruszyński i Wielopolski, albo sztuka kolaboracji*

Andrzej Nowak (UJ), *Pruszyński et Wielopolski ou l'art de la collaboration*

17.00–17.30 dyskusja – discussion
19.00 kolacja dla uczestników konferencji – dîner

Sobota 9 grudnia – Samedi 9 décembre

10.00–13.00 Literatura – La littérature

Marta Wyka (UJ), *Tradycja i nowoczesność w prozie Pruszyńskiego*
Marta Wyka (Cracovie), *Tradition et modernité dans la prose de Pruszyński*

Marzena Karwowska (Łódź), *Estetyzacja wojny w małych formach narracyjnych Ksawerego Pruszyńskiego*
Marzena Karwowska (Łódź), *L'esthétisation de la guerre dans les petites formes narratives de Xavier Pruszyński*

11.00–11.15 przerwa na kawę – pause café

Barbara Sosień (UJ), *Reporter między Wschodem i Zachodem: Ksawery Pruszyński*
Barbara Sosień (Cracovie), *Un reporter entre l'Est et l'Ouest: Xavier Pruszyński*
Anna Saignes (Grenoble), *Igraszki losu w Karabeli z Meschedu*
Anna Saignes (Grenoble), *Les jeux du hasard dans Le sabre de Meched*

Brigitte Gautier (Lille), *Namiętność życia i pisanie André Malraux i Ksawerego Pruszyńskiego*
Brigitte Gautier (Lille), *La passion de la vie et de l'écriture d'André Malraux et de Xavier Pruszyński*

12.45–13.00 dyskusja – discussion

13.00–13.40 pokaz filmu dokumentalnego *Wspomnienie o Ksawerym Pruszyńskim* (reż. T. Kamiński) – projection du film documentaire (*Wspomnienie o Ksawerym Pruszyńskim* (direction T. Kamiński)

